

“እዙይ ንመን እዩ?” እዚ ሰነድ እዙይ ብዛዕባ ኣካላዊ ወይ ኣእምራዊ ጥዕናኡም ስግኣት ንዘለዎም ዑቅባ ሓተትቲ እዩ።

“እንታይ ዓይነት ናይ ጥዕና ክንክን ክረክብ ይክእል?” ብሄራዊ ናይ ጥዕና ኣገልግሎት (NHS) ኣብ ዩናይትድ ኪንግደም ውሽጢ ዝነብሩ ኡሎም ናይቲ ኣገልግሎት ኩሉ ወፃኢ ዘይተሓተቱ ክጠቀሙሉ ዝክእሉ ብመንግስቲ ናይ ገንዘብ ድጋፍ ዝግበረሉ ናይ ጥዕና ኣገልግሎት እዩ። ሓኪም (GP) ናይ ምርካብን NHS ዘቅርብ ናይ ሆስፒታል ክንክን ናይ ምርካብን መሰል ኣለዎም እዩ። ብተወሳኪ ነጻ ወይ ትሑት ዋጋ ናይ ዘለዎ መድሓኒት ናይ ምርካብ መሰል ክህልዎም ይክእል። ተወሳኪ ሓበሬታ ኣብዚ ዝስዕብ ይርከብ እዩ። መሰላት NHS፡ መምርሒታት ጥዕና ስደተኛታት- GOV.UK (www.gov.uk)

“ናይ ጥዕና ሓገዝ ምርካብይ ኣብ ናይ ሕቶ ዑቅባይ ተጽዕኖ ኣለዎዎ?” ሕቶኩም ብዝኮነ ዓይነት ሕማም ወይ ብዝረከብኩም ናይ ጥዕና ክንክን ኣሉታዊ ተጽዕኖ ኣይሓድሮን እዩ።

ናይ ቤት ጽሕፈት ስደተኛታት ብጽሑት፡ ቤት ጽሕፈት ስደተኛታት ብዛዕባ ምስ ከይዲ ዑቅባ ዝተትሓተዙ ጉዳያት ንዑቅባ ሓተትቲ ይሕግዝ። ንቤት ጽሕፈት ስደተኛታት ዝበጽሑ ጉዳያት ጥዕና ኣብ ከይዲ ሕቶታት ዑቅባን ድልዎታት መዕቕቢ ኣብ ምግምጋምን ኣብ ግምት ክኣትዉ ይክእሉ እዮም። ቤት ጽሕፈት ስደተኛታት ሓገዝ ኣካላዊ ወይ ኣእምራዊ ጥዕና ኣይገብርን እዩ።

ናይ ሓገዚ ስደተኛታት (Migrant Help) ብጽሑት፡ ሓገዚ ስደተኛታት ምስ መዕረፊን ገንዘባዊ ሓገዝን ዝተትሓተዙ ጉዳይታት ድጋፍ ይገብር-ምክሪን መምርሒን ዑቅባ (Asylum advice and guidance) | ሓገዝ ስደተኛታት (Migrant Help) (migranthehelpuk.org) (ገጽ 24/7/365 ይክፈቱ፡- 0808 8010 503።

ተወሰክቲ ኣገልግሎታት፡- ዑቅባ ንዝሓቱ ሓበሬታን ድጋፍን የሚሰጡ መንግስታዊ ዘይኮኑ ዉድባት ዝህብዎ ካልኣት ኣገልግሎታት ዝርዝር ኣብዚ ኣሎ። ኣገልግሎታት ንምርካብ ንክሕግዘካ ተርጓሚ ክትሓትት ትክእል ኢካ። ንዝበለጸ ሓበሬታ ባይዘኣም ነዘም ዝስዕቡ ዉድባት ይርከቡ።

ቤት ምክሪ ስደተኛታት

ቤት ምክሪ ስደተኛታት ኣብ ዓባይ ብሪታንያ ዑቅባ ምስ ዝሓቱ ሰባት እዩ ዝሰርሑ። ቤት ምክሪ ስደተኛታት

<https://www.refugeecouncil.org.uk/> ሰባት መዕረፊ ንክረክቡ ምክሪ፣ ሕክምናዊን ተግባራዊን ሓገዝ የቅርብ። ናብ ዓባይ ብሪታንያ ባይዮም ምስ ዝመጹ ቆልዑ ኣብ ምስራሕ እዉን ፍሉይ ክእለት ኣለዎም እዩ።

ናብቲ ነጻ ናይ ሓበሬታ መስመር ቴሌፎን ብ 0808 196 7272 (ሰኑይን ሓሙስን 9.30 ቅድሚ ምሳሕ (am)-12.30 ድሕሪ ምሳሕ (pm) ደዉሉ።

ናብቲ ፍሉይ ነጻ ናይ ቆልዑ መስመር ቴሌፎን ብ 0808 175 3499 (ሰኑይ – ዓርቢ 8:30 ቅድሚ ምሳሕ (am)-5:30 ድሕሪ ምሳሕ (pm) ደዉሉ።

ማይ ቪው ('My View') – ናይ ቆልዑ ኣገልግሎት

ማይ ቪው ናይ ህጻናት ሕክምና ኣገልግሎት ኣባፅሖ ብምዝራብ፣ ዉልቃዊ ፈጠራዊ ስራሕ ወይ ብናይ ጉጅለ ሕክምናዊ ድጋፍ ኣቢሎም ጥዕናዊ ሓገዝ ዝረክቡሉ ሚስጥራዊን ድሕንነቱ ዝተሓለወን ቦታ እዩ። እቲ ኣገልግሎት ኣብ ዝተፈላለዩ ክፋላት እታ ሃገር እዩ ዝወሃብ። ንዝበለጸ ሓበሬታ ባይዘኣም ንድሕሪገጽና

ይብፅሑ፡-<https://www.refugeecouncil.org.uk/get-support/services/my-view-childrens-therapy/>

ቀይሕ መስቀል ዓባይ ብሪታንያ

ቀይሕ መስቀል ዓባይ ብሪታንያ ናይ ህጹጽ ሓገዝ፣ ሓይ ንሓይ ድጋፍ፣ ስራሕ ጉዳይን ይፍጽምን ስድራታት መሊሱ ንምርካብ ሕግዝን እዩ። ቀይሕ መስቀል ዓባይ ብሪታንያ ናይ ስደት ምክሪታት ኣይህብን እዩ። ቀይሕ መስቀል ዓባይ ብሪታንያ ኣብ መላእ ዓባይ ብሪታንያ እዩ ኣገልግሎት ዝህብ።

ንተወሳኪ ሓበሬታ ንከባቢያዊ ቤትጽሕፈትኩም ረክቡ፡- <https://www.redcross.org.uk/get-help/get-help-as-a-refugee/where-else-to-get-help-as-a-refugee>

በርናንዶ (Barnardo's)

በርናንዶ (<https://www.barnardos.org.uk/get-help>) ዕለምኡ ቆልዑ፣ ኣባፅሖ ሰባት፣ ወለዲታትን መዕባይትን ንምሕጋዝ እዩ።

እዞም ዝስዕቡ የቅርቡ፡-

- **ኣገልግሎታት ድጋፍ ስደተኛታት፡-** ስድራቤታት ምስ ከባቢያዊ ኣገልግሎታት የራክቡ
- **ዝተደገፈ ኣገልግሎት መጽለሊ (ሰሜናዊ ኣየርላንድ)** ባይዮም ንዝኮኑ ኣባፅሖ – (ዕድመኡም ካብ 16– 21)
- **ኣገልግሎት ድሕንነት ስድራቤት፡-** (ካርዲፍ) ዑቅባ ንዝሓቱ ስድራቤታት ይሕግዝ። ኣገልግሎታት ስድራቤታት መሊስካ ምርካብ (በርሚንግሃም/ግላስጎው)
- **መስመር ሓገዝ ስልኪ ቦሎህ (Boloh Helpline)**፡- (ካብ 18 ዓመት ንላዕሊ ንዝኮኑ)ምክሪ፣ ምልክት ምልጣፍ፣ ስምዒታዊ ሓገዝን ብብቁዓት ሓካይም ዝተደገፈ ሕክምናን። ናይ ሕክምና ክፍለ ግዜታት ብስልኪ ብርሕቀት ወይ ብኦንላይን ብ <https://helpline.barnardos.org.uk/> ክካየዱ ይክእሉ እዮም።

ኩሉ ኣእምሮ ዋጋ ኣለዎ፡ ብሕታዊነት (Every Mind Matters Loneliness)

NHS ብሕታዊነት ንምቅናስ ተግባራዊ ምክሪታትን ዝርዝር ሓገዝቲ ዉድባትን ይህብ እዩ።

ድሕረ ገጽ፡ <https://www.nhs.uk/every-mind-matters/life-challenges/loneliness>

ካልኦት ኣገልግሎታት

ናይ ገዛ ዉሽጢ በደል መስመር ሓገዝ

- **እንግሊዝ** - ናይ ስደተኛታት ነጻ ስልኪ መስመር 24 ሰዓት ብሄራዊ ናይ ገዛ ዉሽጢ በደል መስመር ስልኪ ሓገዝ:- 0808 2000 247:: ቀጥታ ናይ ዝርርብ ኣገልግሎት: ሰነይ-ዓርቢ 3-10 ድሕሪ ሰዓት (pm) <https://www.nationaldahelpline.org.uk/Chat-to-us-online>
- **ዌልስ** - ቀጥታ ካብ ፍርሒ ነጻ ናይ ሓገዝ መስመር: 0808 80 10 800
- **ስኮትላንድ** - ናይ ስኮትላንድ ናይ ገዛ ዉሽጢ በደልን ናይ ብሓይሊ መርዓን መስመር ሓገዝ: 0800 027 1234
- **ሰሜናዊ ኣየርሰላንድ** - ሓገዝ ደቂኣነትኦ (Women's Aid) ሰሜናዊ ኣየርላንድ: 0808 802 1414
- **ኣወዳት** - ናይ ኣወዳት መስመር ስልኪ ምክሪ: 0808 8010327
- **ጋሎፕ (Galop) (LGBTQI)** <https://galop.org.uk/>; 0800 999 5428 ደዉሉ

ናይ ሓደጋ ግዜ ምላሽ ኣገልግሎት

- ሓደ ሰብ ብጽኑዕ እንተሓሟሙ: እንተተጎዱ ወይ ሂወቱ ኣብ ሓደጋ እንተኮይኑ ናብ 999 ወይ 112 ደዉሉ::
- ንሂወት ኣስጋእቲ ዘይኮኑ ሕክምናዊ ሓገዝ ናብ 111 ደዉሉ::

መስመር ሓገዛት ምክልኻል ዓርሰ ምጥፋእ

- **ፓፕሩስ (Papyrus)** - ምክልኻል ዓርሰ ምጥፋእ ኣባጻሕ <https://www.papyrus-uk.org/>; ናብ 0800 068 41 41 ደዉሉ::
- **ሳማሪታንስ (Samaritans)** - <https://www.samaritans.org/>; ናብ 116 123 ደዉሉ::

NHS 111 ቅልውላው ጥዕና ኣእምሮ ደገፍ

The NHS ንቅልቅለው ጥዕና ኣእምሮ ደገፍ ፓኬጅ 24/7 ክትረኽቡዎ ትኽእሉ ኢኹም:: <https://www.nhs.uk/nhs-services/mental-health-services/where-to-get-urgent-help-for-mental-health/>

ካብ ስቃይ ነጻ ምኪን (Freedom from Torture)

ዉድብ ካብ ስቃይ ነጻ ምኪን ኣብ ለንደን፣ በርሚንግሃም፣ ኒውካስትል፣ ማንቸስተርን ግላስጎውን ማእከላት ኣለዉዎ እዮም:: ኣብ ዓባይ ብሪታንያ ንዘለዉ ካብ ስቃይ ዝተረፈ እዞም ዝስዕቡ የቅርቡ:-

- ጭንቀት ድሕረ ከቢድ ነገር (PTSD) ድብርቲ፣ ጭንቀትን ካልኦት ሽግራትን ንምሕካም ሓደ ንሓደን ናይ ጉጅለን ተግባራት ሕክምና ይህቡ::
- ፈጠራዊን ናይ ጉጅለ ተግባራትን፡- ኣትክልተኝነት፣ ሙዚቃ፣ ስነ ጥበብ፣ ኩዕሶ እግራን ምግብ ምብሳልን
- ብፊዚዮቴራፒ ዝተሓገዘ ገምጋም ጥዕናን ኣፈታትሓ ቃንዛን
- ሓካይም ነቲ ናይ ማህሰይቲ ተጽዕኖ ምስ ገምገምዎ ንሓተትቲ ዑቅባ ሕጋዊ ናይ ሕክምና

ጽብዓብ:- <https://www.freedomfromtorture.org/help-for-survivors/medico-legal-reports>

- ሕጋዊ ድጋፍ:- ጠበቃ ምርካብ፣ ነቲ ናይ ዑቅባ ስነ ስርዓት ምርዳእን ካብ እስር ቤት ምልቃቅን
- ናይ መንበሪ ገዛ፣ ትምህርቲ፣ ገንዘባዊ ሓገዝ፣ ጥዕናን ማሕበራዊ ክንክን ድጋፍ

ስልኪ:- 020 7697 7777:: ድሕረ ገጽ:-

<https://www.freedomfromtorture.org/contact-us>

ሄለን ባምበር ፋውንዴሽን (Helen Bamber Foundation)

ሄለን ባምበር ፋውንዴሽን ካብ ዘይሕጋዊያን ናይ ሰባት ኣዘዋወርቲ፣ ስቃይን ካልኦት ዝከፍኡ ናይ ጭካነ ተግባራትን ምስዝተረፈ ሰባት ዝሰርሕ ፍሉይ ሕክምናዊን ናይ ሰብኣዊ መሰላት ሰናይ ገባሪ ዉድብን እዩ:: ኩለመናዊን ክሊኒካዊ ጉጅለኦምን እቶ ዝተረፈ ሰባት ነዞም ዝስዕቡ ዘካተተ ዝተማልኦ ክንክን የቅርብ:-

- ናይ ኣካላዊን ስነ ኣእምራዊን ጉድኣታት ሕጋዊ ናይ ሕክምና ሰነድ
- መረዳእታ መሰረት ዝገበረ ናይ ስፔሻሊስት ቴራፒ ክንክን
- ሕክምናዊ ኣገልግሎት ምክሪ
- መደብ ጸረ ምዝወዋር ሰባት
- ናይ መንበሪ ገዛን ድሕንነትን ምክሪ
- ምክሪ ሕጋዊ ሓለዎ
- ናይ ሕብረተሰብ ዉህደት ተግባራትን ኣገልግሎታትን::

ድሕረ ገጽ:- <https://www.helenbamber.org/refer>

ማይክሮ ሬንቦ

ማይክሮ ሬንቦ ኣብ ዩኤ ዑቅባ ዝሓቱን LGBTQI ዝኾኑ ስደተኛታት ይሕግዝ:: ማይክሮ ሬንቦ፣ ነዚ ምውህሃድ ኣብ ሰለስተ ዓባይቲ መሰረታት መሰረት ይገብር: ድሕንነቱ ዝተሓለወ መንበሪ ገዛ፣ ማሕበራዊ ኣካታትነት፣ ስራሕ ናይ ምርካብ ደገፍ:: እዞም መደባት LGBTQI ስደተኛታት ድሕንነቶም ምሕላው ጥራሕ እንተይኮነስ ሙሉኡን ዘሓገስ ሂወት ንክነብሩ ምግባር እዩ:: ዘቕርብዎ ድማ:

- ኣብ ዩኤ ዑቅባ ዝሓቱ LGBTQI ድሕንነቱ ዝተሓለወ ገዛን ናይ መንበሪ ገዛ ማዕዳ ምቕራብ::
- ን LGBTQI ስደተኛታትን ዑቅባ ሓተቲ ሰባት ማሕበራዊ ኣካታት ዝኾኑ ምንቅስቃሳትን ፍፃሞታት::
- ምስግጋርን ስራሕ ናይ ምርካብ ደገፍ፣ LGBTQI ስደተኛታት ካብ ዑቅባ ሓታትነት ናብ ስደተኛታት ክሰጋገሩ ምሕጋዝ::

መርበብ ባይታ: <https://microrainbow.org/>; ናይ ደገፍ መስመር: 0800 3585851

ቤት ምክሪ ስደተኛታት ስኮትላንድ (SRC) (ኣብ ስኮትላንድ ጥራሕ ዝርከቡ ኣገልግሎታት)

- ኣገልግሎት መሰላት ስድራ ቤት:- ንጥኑሳት ኣንስቲን ውልቀ ወለዲን ሓዊሱ ቆልዑ ንዘለዎም ስድራቤታት
- ናይ ምስኪናት ኣገልግሎት:- ARE (ናይ ይግባይ መሰሎም ዝተወደአ) ናይ ዝበሃሉ ዝተከልከሉ ዑቅባ ሓተትቲ ይሕግዝ
- ኣገልግሎት ምትእክካብ ስደተኛታት:- ዝኮነ ይኹን ናይ ምጽናሕ ፍቓድ ንዝተወሃበም ሓደሽቲ ስደተኛታት ይሕግዝ።

ንኣማኸሪ ንምዝራብን ብዛዕባ ኩሎም ኣገልግሎታት ተወሳኺ መረዳእታ ንምርካብ ፣ ብኸብረትኩም ናብ 0808 1967 274 ደውሉ ወይ ናብ refugeesupport@scottishrefugeecouncil.org.uk ኢሜይል ግብሩ።

ነጻ ናይ ሓገዝ መስመር ስልኪ:- 080 8196 7274 ብዛዕባ ስደተኛታትን ጉዳያት ዑቅባን ሓበሬታን ምክሪን ንምርካብ።

ቲ ናፃ ናይ ስልኪ መስመር ዝኸፈት ሶኒ (9 ቅ.ቀ-5 ድ.ቀ)፣ ሰሉስ (9 ቅ.ቀ-5 ድ.ቀ)፣ ሮቡዕ (2 ድ.ቀ-5 ድ.ቀ)፣ ሐሙስ (9 ቅ.ቀ-5 ድ.ቀ)፣ ፃርቢ (9 ቅ.ቀ-3 ድ.ቀ)።

ናይ ዌልስ ቤት ምክሪ ስደተኛታት (WRC) (ኣብ ዌልስ ጥራሕ ዝርከቡ ኣገልግሎታት)

ኣብ ዌልስ ዝነብሩ ስደተኛታትን ዑቅባ ሓተት ማዕዳ፣ ደገፍ፣ ተጫንቲ ርብርብ። www.wrc.wales ነፃ ናይ ደገፍ ስልኪ መስመር ንስደተኛታትን ዑቅባ ዛዕባታት ቆፀሮ ምሓዝ፣ መረዳእታን ማዕዳ ርብርብ፣ 0808 196 7273። ዘቕርብዎ፡

- ዌልስ ናይ ሓለዋ ኣገልግሎት፡ ኣብ ዌልስ ንዝርከቡ ዑቅባ ሓተት ነቶም ናይ ይግባይ ምሕታት ገደብ ዝወትኡ እውን ሓዊሱ ኣብ ዙርያ ጉዳዮም ደገፍን ማዕዳ ኣብ መላእ ዌልስ የቕርብ።
- ናይ ምዝዋር ኣገልግሎት ንሓደሽቲ ስደተኛታት ንምወሃድን ገዛ ምቅያርን ምሕጋዝ
- ናይ ህዝባዊ ፈንድ ምርካብ ንዘይክእሉ ስደተኛታት ደገፍ ምቕራብ።
- ናይ ኣስተርጓምን ትርጉም ደገፍ።
- ስደተኛታትን ሓለዋ ዝደልዩ ህፃናት ናይ ምፅዋት ፕሮጀክት።
- ናይ ትምህርትን ስራሕን ደገፍ፣ ESOL ትምህርቲ ሓዊሱ።
- ወለንታዊ ዕድላት።
- ናይ ኢ-ቪዲዮ ደገፍ ምስግጋር።

ኣብ ሰሜን ኣየርላንድ ዘለዉ ኣገልግሎታት

ንስደተኛታትን ዑቅባ ሓተትን ናይ ጥዕና ክንክን፣ ስራሕን ናይ ትምህርቲ ዕዳልን ሓዊሱ ምክርን ሓገዝን ኣለ እዩ መርበብ ባይታ፡

<https://www.nidirect.gov.uk/articles/asylum-seekers-and-refugees-help-and-advice>

ናይ ዓለም ሓኪም (Doctors of the World)

ውድብ ሓኪም ዓለም ዑቅባ ሓተትቲ ናይ ሓኪም ኣገልግሎት ንምርካብ ንክምዝገቡ ናይ ሓደ ግዜ ሕክምናዊ ቁጻሮታት፣ ሓበሬታን ተግባራዊ ሓገዝን ይህቡ። ክለኒክ፣ ናይ ምክሪ መስመር፣ ናይ ስምሪት ኣገልግሎትን ናይ ጥብቅና መደባትን ይመርሑ እዮም።

ናብ 0808 164 7686 ደውሉ። መርበብ ባይታ፡

<https://www.doctorsoftheworld.org.uk/patient-clinic/>

Refugee Action

ረፍጂ ኣክሽን ኣብ ዝተፈለለዩ ከባቢታት እንግሊዝ ንዘለዉ ስደተኛታትን ዑቅባ ንዝሓቱ ሰባትን ይድግፍ።

<https://www.refugee-action.org.uk/our-services/help-and-advice/>

- **ኣሳይለም ክራይሲስ (Asylum Crisis) (ለንደን፣ ማንቸስተር፣ ምዕራብ ሚድላንድስ፣ ብራድፎርድ (ስድራቤታት ጥራሕ))**:- ዑቅባ ሓተት እንተኮይንኩም እሞ መጽለሊ ወይ ሓገዝ እንተደለኩም ወይድማ ሓገዝኩም እንተተነጻጸ ወይ እንተተቋረጹ እዚ ኣገልግሎት እዙይ ክሕግዘኩም ይክእል እዩ።
- **ብሬቭ ፕሮጀክት (The BRAVE project) (ብራድፎርድ)**:- ኣብ ብራድፎርድ ዑቅባ ንዝሓቱ ኣብ ውህደትን ድሕንነትን ጠመተ ዝገብር ልምዲ ዝለዎ ፕሮጀክት እዩ። እዙይ ኣብ ረፍጂ ኣክሽን ዘለዉ ኩሎም ተጠቀምቲ ኣገልግሎት ኣብ ስድራቤታት ዝተፈለዩ ትኩረት ዘለዎ እዩ።
- **ናይ ድሕንነት መደብ**:- ናይ ድሕንነት መደብና ምስ ሶላስ ብምትሕብባር ዝቕርብ እንትኸውን በሰላ ምልክት ንዘለዎም ስደተኛታትን ዑቅባ ሓተት (ብሶላስ ተራፕስት ዝቕርብ) ገፅን ገፅ ብውልቀ ቴራፕ ምቕራብን ትሑት ዝኾነ ድልዎት ንዘለዎም ወይ ካብ ገፅ ንገፅ ደገፍ ብተወሳኺ ናይ ጉጅለ ቴራፕ መደባት ይዳለው።
- **ሀገራዊ ናይ ስደተኛታት ማዕዳ ኣገልግሎት (NIAS)**: NIAS ኣብ ስደተኛታት ኣገልግሎት ሓደሽ ዝተጀመረ ኣገልግሎት እዩ። ንዑቅባ ዝሓቱ ተቃላዕቲ ሰባትን ካብ ኣገልግሎት ቅልውላው ዑቅባ ስደተኛታት ስጉምቲ ንዝረኽቡ ስደተኛታትን ናይ ኢሚግሬሽን ምክሪን ናይ ጉዳይ ስራሕ ደገፍን ውክልናን ይህቡ። እቲ ኣገልግሎት ክሰርሖ OISC ደረጃ 3 ናይ ኢሚግሬሽን ምክሪን ናይ ጉዳይ ስራሕን የቕርብ። ዓማዊል ካብቲ ኣብ ለንደን፣ በርሚንግሃም፣ ማንቸስተርን ብራድፎርድን ዝርከብ ኣገልግሎት ቅልውላው ዑቅባ ብውሽጢ ውሽጢ ክለኣኹ እዮም። እቲ ኣገልግሎት ካብ ብራድፎርድ ቀጥታዊ ሪፈራል እውን ክረክብ እዩ።